

# New El Monte Station Opens Oct. 14, 2012

*La nueva estación El Monte inaugurará el 14 de octubre de 2012*

**艾尔蒙地新巴士站将于2012年10月14号开始启用**

Starting Sunday, October 14, all buses currently using the El Monte Temporary Bus Terminal will move to the new, two-level station location. The Temporary Bus Terminal will be converted to a parking lot for the station. All existing parking lots will remain open during construction.

To get to the new El Monte Station from Parking Lot A (see map below), follow the directions on posted signage and use the crosswalk to get to the station. From other parking lots, walk on Santa Anita Av (towards the new station), and follow the station signage directions. Please check the map on the other side of this flyer to see where each bus line will pickup and drop off passengers.

Desde el domingo 14 de octubre, todos los autobuses que usan el Terminal Temporal de Autobuses El Monte, se mudarán a la nueva estación de dos niveles. El Terminal Temporal de Autobuses se convertirá en una área de estacionamiento para la estación. Todos los estacionamientos actuales se mantendrán operativos durante la construcción.

Para llegar a la nueva estación El Monte desde el Estacionamiento A (ver mapa abajo), siga las direcciones colocadas en los letreros y use las veredas para llegar a la estación. Desde otros estacionamientos, camine por la Santa Anita Av. (hacia la nueva estación) y siga los letreros de señalización con las direcciones. Por favor, vea el mapa al reverso de este volante para ver dónde cada línea de autobús recogerá y dejará a los pasajeros.

从10月14号（星期天）开始，所有目前正在使用艾尔蒙地临时巴士总站的巴士将会移到新的2层巴士站。临时巴士总站将会变成一个停车场。在施工期间，所有正在使用的停车场将继续开放。

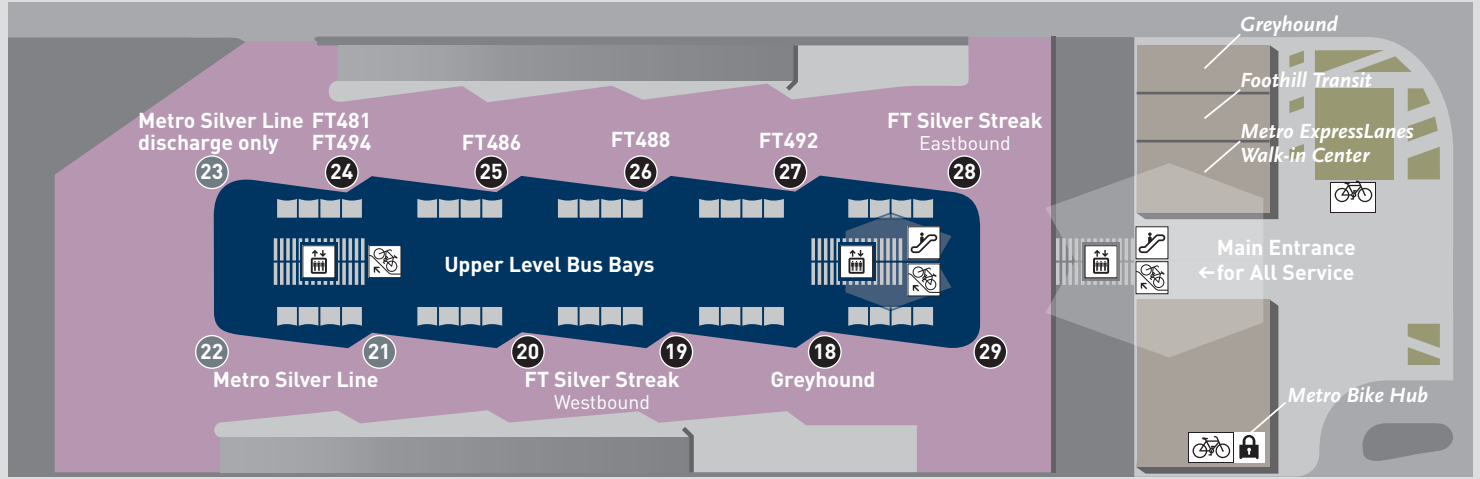
从停车场A到艾尔蒙地新巴士站（参见下图），按照张贴标牌上的指示和使用人行横道。从其它停车场去新站，走圣塔安尼塔大道（朝着新站方向），参考车站标牌上的指示。请看本通知背面的图示，以确定每条巴士线路乘客下车的地点。



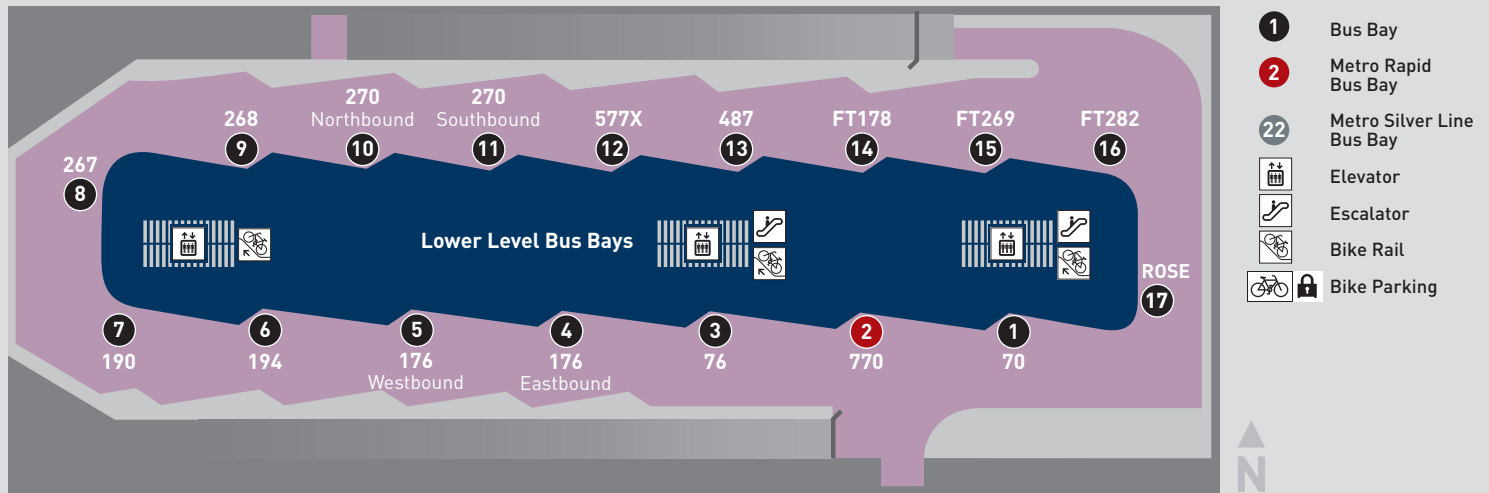
# El Monte Station Bus Bay Locations

## Plataformas de autobús de la estación El Monte

### UPPER LEVEL/NIVEL SUPERIOR



### LOWER LEVEL/NIVEL BAJO



13-0071 ©2012 LACMTA

OCT 2012

Subject to Change

Bus Line	Carrier	Bus Bay	Bay Level
70	Metro	1	Lower
76	Metro	3	Lower
176 East	Metro	4	Lower
176 West	Metro	5	Lower
178	Foothill Transit	14	Lower
190	Metro	7	Lower
194	Metro	6	Lower
267	Metro	8	Lower
268	Metro	9	Lower
269	Foothill Transit	15	Lower
270 North	Metro	10	Lower

Bus Line	Carrier	Bus Bay	Bay Level
270 South	Metro	11	Lower
282	Foothill Transit	16	Lower
481	Foothill Transit	24	Upper
486	Foothill Transit	25	Upper
487	Metro	13	Lower
488	Foothill Transit	26	Upper
492	Foothill Transit	27	Upper
494	Foothill Transit	24	Upper
577X	Metro	12	Lower
770	Metro	2	Lower

Bus Line	Carrier	Bus Bay	Bay Level
Greyhound		18	Upper
Commuter Connection	Rosemead Explorer	17	Lower
Silver Line	Metro	21 22	Upper
Silver Streak Eastbound	Foothill Transit	28	Upper
Silver Streak Westbound	Foothill Transit	19 20	Upper